

# **Digitales Brandenburg**

hosted by **Universitätsbibliothek Potsdam**

## **Sefer Torat šefat ‘ever**

**Cassvan, Lazar**

רזעילא, ןבתכ

**Bucuresci, 1885**

Lectia II. Impărțirea sunetelor după organele cu care se pronunță:

**urn:nbn:de:kobv:517-vlib-7869**

LECTIA II.

*Impărțirea sunetelor după organele cu care se pronunță :*

- A) אה'ח'ע' (ר) fiind pronunțate cu *gâttejul*, (מהגרון) se numesc : *guturale*
- B) גי'כק ,, ,, ,, *cerul gurei*, (מהחך) se numesc : *palatale*
- C) דט'ל'נ'ת' (ר) ,, ,, ,, *limba*. (מהלשון) se numesc : *limbale*
- D) זס'ש'ר'י'ן ,, ,, ,, *dinții*, (מהשנים) se numesc : *dintale*
- E) ב'ו'מ'פ' ,, ,, ,, *buzele*, (מהשפתים) se numesc : *labiale*

*Observ.*

- 1.) ק e pronunțat de unii cu *gâttejul*, de alții cu *limba* iar de alții cu *dinții*.
- 2.) Intre א și ע ca și între ח și כ nu se cunoaște azi vr'o deosebire în pronunțare, tot așa între ב și ו ; — כ și ק ; — ש ו ת și ם .  
*In scriere însă nu trebuie confundate aceste litere între dînsele.*

(Copiați cap. II. din שמות de la v. 6 până la v. 11.)

---

LECTIA III.

*Despre vocale (תנועות) sau נקודות).*

Vocalele în limba ebraică se însemnează prin semne și puncte.

Sunt 10 vocale : 5 lungi. תנועות גדולות, și 5 scurte, תנועות קטנות (cele lungi se mai numesc "אבות" cele scurte "תולדות").

Vocalele eele lungi sunt :					Vocalele cele scurte sunt :		
Numi	Numirea	Pronunțarea	Pron. ebreo-germ	Numarul curent	Numi	Numirea	Pronunțarea
א	קמץ גדול	a	(o)	1	א	פֶּתַח	ă
ב	צִירָה	e	—	2	ב	סֶנֶל	ē
ג	חִירָק גדול	i	—	3	ג	חִירִיק קָטָן	ī
ד	חֹלָם	o	(au)	4	ד	קָמֶץ חֶטֶף	ö
ה	שׁוּרָק	u	—	5	ה	קָבוֹץ	ū

Fie-care vocală lungă și are corespunzătoarea ei scurtă și vice-versa, astfel că vocala corespunzătoare la קמץ גדול este פֶּתַח, ear a lui פֶּתַח este קמץ גדול și așa la toate.

Ca semn de aducere aminte ne poate servi chiar numele fie-cărei vocale, spre a cunoaște vocala sa corespunzătoare, d. p. קֶמֶץ găsim sub silaba מֶץ vocala cea corespunzătoare a lui קָמֶץ, adică פֶּתַח, și așa la toate.

*Observ.*

Deosebirea între קמץ גדול și קמץ חֶטֶף se va arăta mai la vale; ear între חִירָק גדול și חִירִיק קָטָן se poate observa, că după cel d'întâiu urmează un ך pe când al doilea este numai un singur punct (.) fără ך după dânsul.

#### LECTIA IV.

Despre S'va (:) שׁוּא.

Afară de semnele-vocale mai avem un semn pentru consoane fără vocale, numit S'va (:) שׁוּא. Sunt 2 feluri de שׁוּא :